

## I and Jerusalem

אָנִי וְיְרוּשָׁלַיִם כְּעִוְר וְקֵטֵעַ. I and Jerusalem are like a blind man and a cripple.  
הִיא רוֹאָה בְּשִׁבְלִי She sees for me  
עַד יַם הַמֶּלַח, עַד אַחֲרֵית הַיָּמִים. Out to the Dead Sea, out to the end of days.  
וְאֲנִי מִכְתִּיף אוֹתָהּ עַל כְּתֵפַי While I hoist her on my shoulders  
וְהוֹלֵךְ עִוְר בְּחֹשְׁכֹתַי לְמֹטָה. And walk blind in my darkness below.

Yehuda Amichai, *from* "Songs of Jerusalem"

Translated by Steven G. Sager